WINNIPEG.

Mr. John E. Forslund återkom i lördags från sin resa i Assiniboia.

En polack fick fyra månaders fängelse för stöld af en del saker ur en öppen släde.

Hem för att jula. Ej mindre än 250 passagerare afreste i torsdags kväll med östtåget.

Hon. Mr. Clifford Sifton, som de sista två veckorna vistats i västern, återvände i lördags afton till Ottawa.

"Föreningen "Norden" möter i morgon afton, fredag, å vanlig lokal till ordinarie månadsmöte. Medlemmarna uppmanas att mangrant infinna sig.

Öfverkörd och död fanns i fredags kväll en arbetare i C. P. R. bangården. Huru olyckan tillgått, har man ingen aning om.

Vaccinering påbjudes nu af läkarena, med anledning af den hotande smittkoppsfaran. Bland skolbarnen pågår vaccinering, enligt påbud af skolrådet.

I samband med fjäderfäutställningen i februari kommer äfven en kattutställning att anordnas. De, som hafva fina exemplar af kissar torde tillskrifva sekreterare C. H. Wise, 746 Elgin Ave.

En långfingrad dam med fina relationer stod härom dagen tilltalad i polisdomstolen för snatteri, hvilket ägt rum i Imperial Dry Goods boden. Snatterimanien säges vara en temligen vanlig företeelse hos en del kvinnliga kunder, påstå affärsmännen.

Dödsfall. Å allmänna hospitalet afled i lördags den 21 dec. arbetaren Theodor Anderson från Ramseta, Öland, efter att en vecka legat sjuk i skarlakansfeber. Den afidne hade vistats här i landet ett par år, och arbetade senast för Mr John Wallman. Vänner till den afidne togo hand om begrafningen, som i måndags e. m. kl. 3 ägde rum å Brookside kyrkogård. Pastor J. A. Mattson förrättade jordfästningen. Den afidne var en ung man, skötsam och ordentlig samt efterlemnar på Öland en ung maka och ett litet barn.

En högtidlig akt ägde förliden söndag rum i lutherska kyrkan, då årets nattvardsungdom konfirmerades. Klassen utgjordes af tio flickor och 3gossar,nämligen Hanna Strindlund, Hilma Lindström, Ragnhild Mattson, Ida Jenssen, Nancy Strömstedt, Nanny Johnson, Tyra Johnson, Selma Anderson, Kristina Johnson och Mary Erikson samt Gustaf Thorn, Oskar Thorn och Erik Anderson. Flickorna voro klädda i hvita dräkter, och gossarna i mörka kläder, och klassen intågade i den vackert dekorerade kyrkan straxt efter kl. 10 f. m. Mycket folk hade tillika infunnit sig. Förhöret upptog hela förmiddagen och barnen visade sig väl hemma i sina stycken, ett prof på den grundliga och samvetsgranna undervisning de erhållit. Efter förhöret utdelades biblar, skänkta af församlingen, samt konfirmationsattester. På kvällen begingo de unga för första gången nattvarden jämte ett antal församlingsmedlemmar. Kyrkan var på aftonen fullsatt med åhörare.

Lutad fisk Från och med i dag finnes *färdiglutad fisk* till salu. Skynda eder att beställa i tid, ty den går fort åt. Ingen tid att förlora. Skrif genast till.

GUSTAFSON & CO.

Billiga orglar. Förutom det stora Pianolagret har MASON & RISCH, Forum Blk, Main st., alltid begagnade orglar från $35 à $70, betalbara med $5 i månaden. Dessa orglar äro i godt skick, de repareras och efterses af skickliga orgelbyggare.

Plötslig död. En typograf, R. Rodgers anställd på Morning Telegram, föll död ned i går morse vid 4-tiden ej långt från sitt hem, på väg från sitt arbete. Han fyllde på dagen 49 år.

Juldagen förflöt stilla, gynnad af det härligaste väder. I lutherska o. missionskyrkorna höllos som vanligt julotta kl. 6 på morgonen. Kyrkorna voro vackert dekorerade och som vanligt besökta af mycket folk. I lutherska kyrkan hölls på kvällen söndagsskolans julfest, hvarvid kyrkan var öfverfylld af folk. I afton, torsdag, afhåller missionsförsamlingen sin söndagsskolfäst.

Tillkännagifves,

att Gud i sitt allvisa råd hädankallat vår vän och kamrat

THEODOR ANDERSON,

som den 21 december 1901 afled å Winnipeg General Hospital i en ålder af något öfver 25 år. Han var från Ramseta, Köpings socken, Öland, där han efterlämnar en maka och en liten gosse. Han sörjes djupt af oss alla.

Winnipeg, Dec. 23, 1901.

Vänner till den aflidne.

SEALED TENDERS addressed to to the undersigned and endorsed "Tender for Court House &c., Carnduff, N. W. T.," will be received af this office until Saturday, 4th January, 1902, for the construction of a building for Court House, &c. Carnduff, N. W. T.

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at this Department and at the Post Office, Carnduff, N W T

Persons tendering are notified that tenders will not be considered unless made on the form supplied, and signed with their actual signatures.

Each tender must be accompanied by an accepted cheque on a chartered bank made payable to the order of the Honorable the Minister of Public Works, equal to ten per cent [10 p. c.] of the amount of the tender, which will be forfeited if the party decline to enter into a contract when called upon to do so, or if he fail to complete the work contracted for. If the tender be not accepted the cheque will be returned.

The Department does not bind itself to accept the lowest or any tender.

By order,

FRED GELINAS,
Secretary.

GODTKÖP!

Ett präktigt stycke land omfattande 5 tomter, ett godt hus, 7 rum trädgård, allt inhägnadt, försäljes af

John Wolf,
Plessis Street, Louise Bridge.

$100 BELÖNING $100.

Denna tidnings läsare vill vara glada öfver att erfara, att der eri det minsta en fruktad sjukdom, som vetenskapen är i stånd till att kurera i alla dess stadier och det är katarr. Hall's Catarrh Cure är det enda verkliga botemedel läkarekonsten känner. Då katarr är en konstitutionel sjukdom, fordrar den en konstitutionel behandling. Hall's Catarrh Cure tages in, verkar direkt på blodet och slemhinnorna i systemet, tillintetgör dervid sjukdomens orsak och giver patienten styrka, vid att uppbygga konstitutionen och hjelpa naturen att göra sitt arbete. Egarne har så mycken tilltro till dess välgörande kraft, att de erbjuda Hundra Dollars för hvarje fall, hvarest denna medicin ej verkar botande. Sänd efter lista af loford. Tillskrif.

F. J. CHENEY & CO., Toledo, O.

Till salu hos alla apotekare, 75c.
Hall's Family Pills äro de bästa.

Snickerifabriken

Manitoba Manufacturing Co.
37-39 RORIE ST. - WPG,
rekommenderar sig till utförande af alla slags

Snickeri-Arbeten,
såsom
Dorrar, Sash. Poster, Svarfning m. m.,
till billigaste priser.

Första klass arbete garanteras. Alla beställningar, äfven från landsorten, utföras skyndsammast. Begär våra priser.

JOHN MATTSON,
Telef. 1502. MANAGER.

SE HIT

Vi måste hafva kontanter för att möta våra vexlar, så kom genast. Realisationspriser i mäns o. gossars Kostymer, Hattar, Pelsar, &c.

D. W. FLEURY & Co.
564 MAIN ST.
Butik midt emot Brunswick

SKANDINAVISK
Sadelmakare.

Alla Skandinaver ombedjas härmed vänligast att hänvända sig till mig vid behof af allt som hörer till sadelmakeri. Välgjordt arbete och moderata priser

T. H. ODDSON,
Austin Str. (Nya h[illegible]torget.

LAND,

till Salu i Tyndall ach Beausejour distrikten,där det allaredan finnas större settlement af svenskar och norskar. Priser från $3 00 till $5.00 per acre på lätta betalnings villkor. Skrif efter lista.

CROTTY & CROSS.
Main Str. midtemot City Hall
FASTIGHETSMÄKLARE.

Archibald, Machray & Sharpe
Advokatfirma.
Utför alla slags Juridiska och Administrativa Uppdrag.
411 MAIN ST. - - WINNIPEG
P. O. Box 1384. Referenser: K. Flemming

529 Main St. J. THOMSON & O. Begrafnings Entrepreuör. 'Phone 351

Landsman, Sen hit!

Julen kommer och till den fordras
LUTFISK.
Undertecknad har just mottagit en större laddning af den samma, äfven som sill i kaggar och tunnor, med flera andra svenska varor. Förglöm ej att requirera i god tid från

N. P. NELSON.
412 Jarvis Str.,

Orders från landsorten expedieras skyndsamt.

Nils Schmidt,

Wetaskiwin,

ber få fästa landsmännens uppmärksamhet på sitt nederlag af Cigarrer, Öl, Viner & Spirituosa.

Beställningar pr post expedieras noggrant. Skrif efter priser.

En prydlig Julgåfva

SÄNDES FRITT
bestående af en elegant
Dagbok och Annotationsbok
i fickformat
vackert och solidt inbunden,

hvilken [illegible] om Almanak för 1902 [illegible] innehåller ett fullständigt Atlas öf er Förenta Staterna och dess Besittningar 8 kartor; al[illegible] lista öfver folkräkningen år 1900; [illegible] Mänsk [illegible] Vadersignaler; [illegible] Mått och Vigt; Motgift för olika förgiftningsfall och ögonblicklig hjälp vid olyckstillfällen, m. m. — [illegible] tidningen

Svensk Familj-Journal

192 sidor (omk. 1000 vanliga boksidor) innehållande öfver 200 noveller, berättelser, poem och illustrationer, [illegible] till hvarje ny prenumerant på

SVENSK FAMILJ-JOURNAL,

som [illegible] 31 December 1901 insänder 50c för tidningen fritt ti lsänd från 1 October 1901 till 1 Januari 1903. Stor boklatalog fritt. Sänd penningar i money order eller frimärken och adressera till

Svensk Familj-Journal
2.3 FIFTH AVENUE S. MINNEAPOLIS, MINN.

J. E. Gordons Apotek,

706 MAIN STREET

Förutom engelska recept expieras äfven sådana utstälde af läkare i Skandinavien. Våra läkemedel äro de bästa som kunna köpas för penningar.

Alla slags droppar kunna fås. Skrif på ert modersmål.

J. . GORDON, 706 Main st.,
Midt emot C. P. R. station, Winnip.

The Exelsior Life Insurance Co

För våra populära och resonabla Lifförsäkringspolicer hänvänd eder till undertecknad för vilkor etc.

Pengar utlånas på Farm- och Stadsegendom mot låg ränta, där lif försäkringspolice finnes.

A. HALLONQVIST,
Special agent, 293 Ellen St.
WM HARVEY, Prov. Manager.
Kontor. Nat. Trust Bl., Main & Notre Dame St E.

J. H. ASHDOWN.

TILL
Minuthandlarne i Vesrta Ontario, Manitoba, Nordvest Territorierna och British Columbia.

Ärade Herrar!

Med anledning af den stora efterfrågan på mina varor denna säsong (oaktadt min fabrik i Brookville, Ont., ansträngts till sin yttersta förmåga) har jag varit urståndsatt att fylla behofvet af mina kunder och handeln i allmänhet såsom jag skulle önskat. Att förebygga dröjsmål i framtiden, har jag i dag inköpt hela lagret af James Hall & Co. i Winnipeg uppgående till öfver Tio Tusen Doll. ($10,000.00), och är nu i stånd att fylla alla orders prompt.

Förlitande på fortsättande af våra förra affärsförbindelser, förblifver jag

Med största högaktning,

THOMAS CLEARIHUE.

ARTHUR E. CLEARIHUE,
Manager, Winnipeg,
P. O. Box 272. 285 Market St.

Herr-Ekipering.

Skjortor, Kragar, Halsdukar och näsdukar af Silke, samt föröfrigt allt som tillhör en första klassen Ekiperingsaffär.

Våra varor äro oredbara.
Våra priser likaså.

White & Manahan.
500 Main St. - 137 Albert St.
WINNIPEG.
MAIN ST., Rat Portage

ALEX. C. MCRAE.
Vagnar & Kördon.
Hör. af King & James st.. Winnipeg

Dr S. W. PROWSE,
ALLMÄN LÄKAREPRAKTIK.
(Utexaminerad i Edinburg. Skottland) behandlar sjukdomar i
Halsen, Ögat, Orat & Näsan.
Kontor: 130 Donald Street
Mottagningstid: 9 30—12 30 f. m., 3—6 e. m. Söndagar 2—4 e m. Telefon 541. 1 16 6

THOS J. PORTE.
MAIN ST. *MCINTYRE BL.*
Skylt: "den röda örnen.
Små omkostnader—liten förtjänst. Order or post ombesörjas noga. Extra fin reparationsverkstad
Juvelerare. Winnipeg.

F. A. DRUMMOND

339 MAIN St. WINNIPEG
Agent för *Northern Assurance Co* London, England. Grundadt 1836 Kapital 36,000,000.
Stads- och Farmaffärer ombesörjas

ALLOWAY & CHAMPION,
Bankir & Mäklarefirma.

Penningar sändas till alla delar af Europa. Vexlar säljas betalbara med **kronor i Sverige, Norge, Danmark & Finland.** Högsta priser för skandinaviska sedlar och guldmynt. Vi hafva ettantal goda **Farmar** till salu i närheten af Winnipeg för billigt pris. Om ni önska god billig farm. begär vår prislista

B. E. CHAFFEY.

ADVOKAT.
Penningar utlånas. Egendom förvaltas och Dödsbon administreras.
482 Main Street,
(öfver Richard & Co.)

Canadian Pacific Railway
EXKURSION
ÖSTERUT
C. P. R.
Lagsta rundtripp turer till
Ontario & Maritim
provinserna.

gällande för tre månader med stopover privilegier.

Biljetterna äro 1:a klass, och 1:a kl. Sofvagnar få användas mot billig extra afgift.

För närmare upplysningar tillskrif närmaste C. P. R. station eller

C. E. MCPHERSON.
Gen. Pass. Agt, Winnipeg.

Skandinavian
HOTELL,
midt emot C P. R. stationen,
WINNIPEG. MAN.

Resande tillhandahållas Rum och Spisning för $1.00 om dagen. För längre vistande beviljas bättre vilkor.

Obs! Cigarrer, öl och de bästa viner finnas ständigt på lager.

O. SIMONSON

Calgary-Edmonton
—och—
Qu'appelle-Long Lake
JERNVÄGS BOLAG

Till Salu Utmärkt
ÅKERBRUKSLAND
på Billiga och lätta vilkor
FRITT REGERINGSLAND
kan ännu erhållas inom korta afstånd från dessa jernvägars Stationer

STADSTOMTER
vid alla stationer efter ofvannämnda Jernvägar.

Alla närmare upplysningar meddelas bredvilligt af

Osler, Hammond & Nanton,
Land Department.
381 MAIN ST. - WINNIPEG

DR O. BJÖRNSON
Läkare och Kirurg.
Mottagningstid: 1—2.30 e. m. 7—8.30 e. m. Tel. 1156.
618 Elgin Av.

Skand. Advokat.

THOMAS H. JOHNSON,
Barrister, Solicitor etc.
Kontor: Rum 207, McIntyre Bl. MAIN STR.
P. O. Box 423. Tel. 775.

Hugh McCowan, arkitekt
ROM 7, 490 MAIN ST.
har gjort ritningarna till Missions- och Baptistkyrkorna vid hörnet af Logan och Ellen Sts. P. O. Box 48

H. A. WISE & Co.

f. d. Howard & Co.
Apotekare & Kemister
Alla recept expedieras. Alla medeciner finnas.
Mc Dermott Ave, straxt vid Main Street